

Kanun Tanah Negara

BORANG 12A

(Seksyen 197)

**PERMOHONAN UNTUK MENYERAHKAN BALIK TANAH**  
(Mengenai kesemua tanah itu)

Kepada Pentadbir Tanah , Daerah .....  
Saya .....  
yang beralamat di .....  
tuan punya tanah berikut-

\*Bandar/Pekan/Mukim ..... No. \*Lot/P.T.....

Jenis dan No Hakmilik.....Luas.....  
dengan ini memohon kelulusan untuk menyerahkan balik kesemua tanah itu.

2. Sebagaimana yang dikehendaki oleh Seksyen 197, Kanun Tanah Negara, maka sekarang saya hantar-

(a) bayaran yang ditetapkan sebanyak RM .....;  
(b) satu surat persetujuan daripada tiap-tiap seorang daripada .....orang yang berikut (iaitu orang-orang yang persetujuan mereka dengan bertulis adalah dikehendaki kerana sebab-sebab tertentu yang dinyatakan dalam tiap-tiap satu surat itu) –

(1) .....  
(2) .....  
(3) .....

(c) \*suratan hakmilik yang dikeluarkan bagi tanah itu;

(d) \* satu salinan surat permintaan saya kepada .....  
\* pemegang gadaian/pemegang *lien* supaya mengemukakan suratan hakmilik yang dikeluarkan bagi tanah itu di Pejabat Tanah.

Bertarikh pada .....haribulan..... 19 .....

*Tandatangan Tuan Punya*

Saya, .....

dengan ini mengaku bahawa \*tandatangan/cap ibujari yang di atas itu telah \*ditulis/dicapkan  
di hadapan saya pada .....haribulan ..... 19 .....dan adalah  
\*tandatangan/cap ibu jari yang benar bagi-

Di sini masukkan  
nama penuh dan  
kelayakan orang  
yang menyaksikan.

.....  
.....  
.....

Di sini masukkan  
nama orang yang  
menyempurnakan

yang telah mengaku kepada saya-

- (i) bahawa dia adalah cukup umur;
- \* (ii) bahawa dia adalah warganegara Malaysia;
- (ii) bahawa dia telah menyempurnakan suratcara ini dengan kerelaan hatinya sendiri; dan
- (iii) bahawa dia faham akan kandungan serta natijahnya.

Disaksikan dengan tandatangan saya pada ..... haribulan .....19.....

.....  
*Tandatangan*

---

**Untuk Kegunaan Pejabat Sahaja**

(A) Cukai bagi tahun ini telah dibayar.

Pentadbir Tanah .....

(B) Penyerahan balik diluluskan.

Bertarikh pada ..... haribulan .....19.....

.....  
*Pengarah/Pentadbir Tanah*

---

\* Potong mana-mana yang berkenaan.

+ HURAIAN – Persetujuan dengan bertulis adalah dikehendaki daripada tiap-tiap orang –

- (i) yang berhak mendapat faedah daripada apa-apa jua kepentingan berdaftar mengenai tanah itu atau sesuatu bahagiannya (termasuk gadaian apa-apa jua pajakannya);
- (ii) yang berhak mendapat faedah daripada sesuatu *lien* atas tanah itu atau atas apa-apa jua pajakan tanah itu atau pajakan sesuatu bahagiannya;
- (iii) yang berhak mendapat faedah daripada sesuatu penyewaan yang dikecualikan daripada pendaftaran mengenai tanah itu atau mengenai sesuatu bahagiannya (iaitu sesuatu penyewaan yang diperlindungi oleh catatan dalam suratan hakmilik dalam daftar); dan
- (iv) yang ada sesuatu tuntutan yang diperlindungi oleh *caveat* atas apa-apa jua kepentingan mengenai tanah itu atau mengenai sesuatu bahagiannya.

*Kanun Tanah Negara*

BORANG 12B  
(Seksyen 200)

**PERMOHONAN UNTUK PENYERAHAN BALIK TANAH**  
**(Mengenai sebahagian daripada tanah itu sahaja)**

Kepada Pentadbir Tanah, Daerah .....

Saya.....

yang beralamat di .....

tuanpunya tanah yang berikut-

\*Bandar/Pekan/Mukim.....No.\*Lot/P.T .....

Jenis dan No.Hakmilik ..... Luas .....

dengan ini memohon kelulusan untuk penyerahan balik sebahagian daripada tanah saya sebagaimana yang ditunjukan di dalam pelan yang dikepilkhan bersama ini.

2. Saya dengan ini mengaku bahawa bahagian ini daripada tanah itu adalah \*digunakan/dicadang hendak digunakan bagi maksud yang berikut –

.....  
.....  
\*Bagi maksud- maksud klarifikasi selanjutnya, maka saya kepilkhan juga suatu memorandum penjelasan.

3. Sebagaimana yang dikehendaki oleh Seksyen 200, Kanun Tanah Negara, maka sekarang saya hantar –`

- (a) fee yang ditetapkan sebanyak RM .....;  
(b) pelan yang disebut di atas bersama dengan ..... salinannya;  
(c) surat memberi persetujuan daripada tiap-tiap seorang daripada orang berikut (iaitu orang-orang yang persetujuan mereka secara bertulis adalah dikehendaki kerana sebab-sebab tertentu yang dinyatakan dalam tiap-tiap satu surat itu)+ -

- (1) .....  
(2) .....  
(3) .....

- (d) \*dokumen hakmilik keluaran bagi tanah itu;

\*satu salinan surat permintaan saya kepada .....  
\*pemegang gadaian /pemegang lien supaya mengemukakan dokumen hakmilik keluaran bagi tanah itu di Pejabat Tanah.

Bertarikh pada ..... haribulan ..... ,20.....

.....  
*Tandatangan Tuanpunya*

Saya, .....

dengan ini mengaku bahawa \*tandatangan/cap ibujari yang di atas itu telah \*ditulis/dicapkan di hadapan saya pada ..... haribulan ..... 20..... dan adalah \*tandatangan/cap ibujari yang benar bagi -

telah mengaku kepada saya -

- (i) bahawa dia adalah cukup umur;
  - (ii) bahawa dia adalah warganegara Malaysia;
  - (iii) bahawa dia telah menyempurnakan suratcara ini dengan kerelaan hatinya sendiri; dan
  - (iv) bahawa dia faham akan kandungan serta natijahnya.

Disaksikan dengan tandatangan saya pada ..... haribulan ..... 20.....

### *Tandatangan*

## UNTUK KEGUNAAN PEJABAT SAHAJA

- (A) (1) Sewa bagi tahun ini telah dibayar.  
(2) (*Dipotong*).  
(3) Luas bahagian itu tidaklah, pada pendapat saya, sebegini hingga suatu pecah-sempadan bagi tanah itu patut dibuat dahulu.

### *Pentadbir Tanah* .....

- (B) Penyerahan balik diluluskan.

Bertarikh pada ..... haribulan ..... 20.....

Pengarah/Pentadbir Tanah

\*Potong sebagaimana yang sesuai

**NOTA PENJELASAN** - Persetujuan secara bertulis adalah dikehendaki daripada tiap-tiap orang -

- (i) yang berhak mendapat faedah daripada apa-apa kepentingan berdaftar yang menyentuh bahagian tanah yang hendak diserahkan balik (termasuk gadaian apa-apa pajakan);
  - (ii) yang berhak mendapat faedah daripada suatu lien atas tanah atau atas apa-apa pajakan tanah atau bahagian tanah yang hendak diserahkan balik
  - (iii) yang berhak mendapat faedah daripada suatu tenansi yang bebas daripada pendaftaran yang menyentuh bahagian tanah itu yang hendak diserahkan balik (iaitu suatu tenansi yang dilindungi oleh suatu pengendorsan berdaftar); dan
  - (iv) yang ada tuntutan yang dilindungi oleh kaveat atas apa-apa kepentingan yang menyentuh bahagian tanah yang hendak diserahkan balik

Disini  
masukan  
nama  
penuh dan  
kelayakan  
orang  
yang  
menyaksi

Disini  
masukan  
nama  
orang  
yang  
menyem  
purnakan